

Správa nezávislého audítora

Spoločníkom a konateľom spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Vibration Control Slovakia s.r.o., ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2013 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu spoločnosti

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti významných účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 31. decembrom 2013 v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

13. február 2014

Bratislava, Slovenská republika



Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítor:
Ing. Rastislav Begán
Licencia UDVA č. 1001

SÚVAHA

k 31. 12. 2013 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Účtovná zvierka

☒ - riadna
☐ - mimoriadna

Účtovná zvierka

☒ - zostavená
☐ - schválená

Za obdobie

mesiac rok

od 0 1 2 0 1 3
do 1 2 2 0 1 3

IČO

3 6 3 2 2 7 9 2

SK NACE

2 2 . 1 9 . 0

(vyznačí sa ☒)

**Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie**

mesiac rok

od 0 1 2 0 1 2
do 1 2 2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

C o n t i T e c h V i b r a t i o n C o n t r o l S l o v a k i a
s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

G u m á r e n s k á u l i c a 3 9 5 / 1 9

PSČ

9 7 2 2 3

Obec

D o l n é V e s t e n i c e

Telefón

0 0 4 6 / 5 1 7 7 1 0 2

Fax

0 0 4 6 / 5 1 7 7 1 0 8

E-mail

m a r t a . f o r m a n o v a @ v c . c o n t i t e c h . s k

Zostavená dňa:

Schválená dňa:

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej zvierky:

Podpisový záznam člena
štatutárneho orgánu účtovnej
jednotky alebo fyzickej osoby,
ktorá je účtovnou jednotkou:

DIČ: SK2020080172

Súvaha Úč POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 3 Netto
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
	Spolu majetok r. 002 + r. 030 + r. 061	001	53.298.279	19.403.981	33.894.298	28.588.217
A.	Neobežný majetok r. 003 + r. 011 + r. 021	002	32.441.890	18.786.954	13.654.936	8.174.518
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až 010)	003	557.976	495.957	62.019	80.216
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004	0	0	0	0
2.	Softvér (013)-/073, 091A/	005	493.698	462.459	31.239	49.436
3.	Oceniteľné práva (014)-/074, 091A/	006	0	0	0	0
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	007	0	0	0	0
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008	33.498	33.498	0	0
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009	30.780	0	30.780	30.780
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010	0	0	0	0
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až 020)	011	31.883.914	18.290.997	13.592.917	8.094.302
A.II.1.	Pozemky (031)-092A	012	269.596	0	269.596	269.596
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	013	2.353.139	448.812	1.904.327	1.607.856
3.	Samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí (022)-/082, 092A/	014	19.236.021	14.647.244	4.588.777	4.543.347
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025)-/085, 092A/	015	0	0	0	0
5.	Základné stádo a fažné zvieratá (026)-/086,092A/	016	0	0	0	0
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032)-/089, 08X, 092A/	017	3.439.666	3.194.941	244.725	159.496
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042)-094	018	6.228.828	0	6.228.828	1.509.107
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052)-095A	019	356.664	0	356.664	4.900
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020	0	0	0	0
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 029)	021	0	0	0	0
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	0	0	0	0
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023	0	0	0	0
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065)-096A	024	0	0	0	0
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	0	0	0	0

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 3 Netto
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026	0	0	0	0
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029	0	0	0	0
B.	Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	030	20.840.358	617.027	20.223.331	20.387.338
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až 037)	031	5.909.939	333.027	5.576.912	4.790.551
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	2.862.278	158.080	2.704.198	2.846.145
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033	1.386.235	21.249	1.364.986	1.086.623
3.	Výrobky (123)-194	034	1.372.323	153.698	1.218.625	854.640
4.	Zvieratá (124) - 195	035	0	0	0	0
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	289.103	0	289.103	3.143
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037	0	0	0	0
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až 045)	038	543.614	0	543.614	395.834
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039	0	0	0	0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043	0	0	0	0
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044	0	0	0	0
7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045	543.614	0	543.614	395.834
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až 054)	046	14.382.551	284.000	14.098.551	15.196.572
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	7.244.597	284.000	6.960.597	5.574.811
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049	6.024.006	0	6.024.006	8.698.097
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051	0	0	0	0
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	0	0	0	0
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	1.113.948	0	1.113.948	923.664
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	0	0	0	0

DIČ: SK2020080172

Súvaha Úč POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 3 Netto
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
B.IV.	Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)	055	4.254	0	4.254	4.382
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	4.254	0	4.254	4.382
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	0	0	0	0
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	0	0	0	0
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X)	059	0	0	0	0
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	0	0	0	0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	16.031	0	16.031	26.361
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	0	0	0	
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	16.031	0	16.031	26.361
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	0	0	0	0
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	0	0	0	0

DIČ: SK2020080172

Súvaha ÚČ POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	Spolu vlastné imanie a záväzky r.067 + r.088 + r.121	066	33.894.298	28.588.217
A.	Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087	067	20.601.702	19.854.304
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až 072)	068	7.791.509	7.791.509
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	7.791.509	7.791.509
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/ - / 252)	070	0	0
3.	Zmena základného imania +/- 419	071	0	0
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/ - / 353)	072	0	0
A.II.	Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)	073	0	0
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074	0	0
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075	0	0
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076	0	0
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	0	0
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	078	0	0
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	079	0	0
A.III.	Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)	080	779.151	779.151
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	779.151	779.151
2.	Nedeliteľný fond (422)	082	0	0
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083	0	0
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086	084	6.283.645	5.224.286
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	6.283.645	5.224.286
2.	Neuhradená strata minulých rokov (/ - / 429)	086	0	0
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)	087	5.747.397	6.059.358
B.	Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118	088	13.292.596	8.718.594
B.I.	Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)	089	3.769.957	3.216.232
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090	0	0
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	294.209	388.274
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	150.000	104.785
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	3.325.748	2.723.173
B.II.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)	094	0	0
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095	0	0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	096	0	0
3.	Dlhodobé nevymatované dodávky (476A)	097	0	0

DIČ: SK2020080172

Súvaha ÚČ POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	0	0
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099	0	0
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100	0	0
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101	0	0
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102	0	0
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	0	0
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	0	0
11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	0	0
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)	106	9.522.639	5.502.361
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	8.877.926	4.205.336
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108	0	0
3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109	0	324
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	0	0
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111	0	0
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	0	0
7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	363.321	264.233
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	232.032	167.933
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	49.084	864.313
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	276	223
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-/255A)	117	0	0
B.V.	Bankové úvery r. 119 + r. 120	118	0	0
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119	0	0
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120	0	0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)	121	0	15.319
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122	0	0
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	0	0
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124	0	0
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125	0	15.319

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31. 12. 2013 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

IČO

3 6 3 2 2 7 9 2

SK NACE

2 2 . 1 9 . 0

Účtovná zvierka

☒

- riadna

☐

- mimoriadna

Účtovná zvierka

☒

- zostavená

☐

- schválená

Za obdobie

mesiac

rok

od

0 1

2 0 1 3

do

1 2

2 0 1 3

Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

mesiac

rok

od

0 1

2 0 1 2

do

1 2

2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

C o n t i T e c h V i b r a t i o n C o n t r o l S l o v a k i a
s. r. o.

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

G u m á r e n s k á u l i c a 3 9 5 / 1 9

PSČ

9 7 2 2 3

Obec

D o l n é V e s t e n i c e

Telefón

0 0 4 6 / 5 1 7 7 1 0 2

Fax

0 0 4 6 / 5 1 7 7 1 0 8

E-mail

m a r t a . f o r m a n o v a @ v c . c o n t i t e c h . s k

Zostavený dňa:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválený dňa:			

DIČ: SK2020080172			Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	917.480	64.440
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	741.975	59.165
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03	175.505	5.275
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	56.446.299	56.856.428
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	55.772.314	57.106.488
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06	673.985	-250.060
3.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	0	0
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	41.941.122	40.691.168
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	32.530.990	32.819.917
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	9.410.132	7.871.251
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	14.680.682	16.170.535
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	6.815.907	6.292.494
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	4.841.246	4.544.650
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	0	0
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	1.771.491	1.581.584
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	203.170	166.260
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	53.179	58.385
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	1.312.355	1.732.290
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	3.893.480	880.643
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	3.174.838	492.562
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohládkam (+/- 547)	21	13.600	5.400

DIČ: SK2020080172			Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	780.196	21.177
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545 546, 548, 549, 555, 557)	23	484.621	1.218.944
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	0	0
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r.25)	26	7.499.858	7.272.280
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	0	0
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	0	0
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII.1	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30	0	0
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31	0	0
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	0	0
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	0	0
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35	0	0
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	0	0
X.	Výnosové úroky (662)	38	26.452	142.981
N.	Nákladové úroky (562)	39	3.694	0
XI.	Kurzové zisky (663)	40	3.107	530
O.	Kurzové straty (563)	41	5.599	1.033

DIČ: SK2020080172			Výkaz ziskov a strát Úč POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	0	0
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	7.872	6.933
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	0	0
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	0	0
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (- r. 45)	46	12.394	135.545
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	7.512.252	7.407.825
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	1.764.855	1.348.467
S.1	- splatná (591, 595)	49	1.912.635	1.729.133
2.	- odložená (+/- 592)	50	-147.780	-380.666
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	5.747.397	6.059.358
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52	0	0
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56	0	0
2.	- odložená (+/- 594)	57	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	7.512.252	7.407.825
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	5.747.397	6.059.358

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

A. INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE**1. Založenie spoločnosti:**

Spoločnosť ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. (ďalej len Spoločnosť), bola založená Spoločenskou zmluvou medzi ContiTech Holding GmbH so sídlom Vahrenwalder Str. 9, 301 65 Hannover, SRN a Ing. Martou Formanovou, bytom na Karasiny 667/62, Kopanice, 971 01 Prievidza 1, SR zo dňa 13. februára 2002 a do Obchodného registra bola zapísaná dňa 12. marca 2002 (Obchodný register Okresného súdu Trenčín, oddiel: s.r.o. 13137/R).

2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

– výroba gumových výrobkov a výrobkov z plastických hmôt a ich spájanie s inými materiálmi, hlavne kovmi.

3. Počet zamestnancov

Počet zamestnancov za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	2013	2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	394	396
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	402	398
počet vedúcich zamestnancov	15	15

4. Údaje o neobmedzenom ručení

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2013 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve, za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2012, za predchádzajúce účtovné obdobie, bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti dňa 25. marca 2013.

7. Zverejnenie účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2012 spolu so správou audítora o overení účtovnej závierky k 31. decembru 2012 bola uložená do zbierky listín obchodného registra 10. júna 2013. Súvaha a výkaz ziskov a strát za predchádzajúce účtovné obdobie boli zverejnené v Obchodnom vestníku 18. novembra 2013.

8. Schválenie audítora

Valné zhromaždenie 25. marca 2013 schválilo spoločnosť KPMG ako audítora na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Konatelia Ing. Marta Formanová
 Karl Armbrecht

C. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Štruktúra spoločníkov k 31. decembru 2013 je takáto:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI
	absolútne	v %	v %	v %
a	b	c	d	e
ContiTech Vibration Control GmbH	750	0,01	0,01	-
ContiTech Holding Netherlands B.V.	7 790 759	99,99	99,99	-
Spolu	7 791 509	100,00	100,00	-

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

D. INFORMÁCIE O KONSOLIDOVANOM CELKU

ContiTech Holding Netherlands B.V. nezostavuje konsolidovanú účtovnú závierku. Konsolidovanú účtovnú závierku koncernu Continental zostavuje spoločnosť Continental Aktiengesellschaft, Vahrenwalder Straße 9, 30 165 Hannover, Nemecko a možno ju dostať priamo v sídle spoločnosti.

E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**(a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky**

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu, že spoločnosť bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

V účtovnom období 2013 spoločnosť nevykonala žiadne opravy významných chýb minulých účtovných období.

(b) Dlhodobý nehmotný a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.).

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého hmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov, ktoré vznikli do momentu zaradenia dlhodobého nehmotného majetku do užívania.

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 2 400 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	4	lineárna	25
Drobný dlhodobý nehmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 1 700 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Pozemky sa neodpisujú. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Stavby	20 až 40	lineárna	2,5 až 5
Stroje, prístroje a zariadenia	5 až 12	lineárna	8,3 až 20
Dopravné prostriedky	4 až 6	degresívna	16 až 30
Drobný dlhodobý hmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

(c) Zásoby

Zásoby sa oceňujú nižšou z nasledujúcich hodnôt: obstarávacou cenou (nakupované zásoby) alebo vlastnými nákladmi (zásoby vytvorené vlastnou činnosťou) alebo čistou realizačnou hodnotou.

Obstarávací cena zahŕňa cenu zásob a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, skonto a pod.). Úroky z cudzích zdrojov nie sú súčasťou obstarávacej ceny. Nakupované zásoby sa oceňujú váženým aritmetickým priemerom z obstarávacích cien.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Vlastné náklady zahŕňajú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou (výrobná réžia). Výrobná réžia sa do vlastných nákladov zahŕňa v závislosti od stupňa rozpracovanosti týchto zásob. Správna réžia a odbytové náklady nie sú súčasťou vlastných nákladov. Súčasťou vlastných nákladov nie sú úroky z cudzích zdrojov.

Čistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a o predpokladané náklady súvisiace s ich predajom.

Zníženie hodnoty zásob sa upravuje vytvorením opravnej položky.

(d) Pohľadávky

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou; postúpené pohľadávky a pohľadávky nadobudnuté vkladom do základného imania sa oceňujú obstarávacou cenou vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky.

(e) Peňažné prostriedky a ceniny

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Zníženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.

(f) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(g) Rezervy

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

(h) Záväzky

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

(i) Odložené dane

Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
- možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítat' daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

(j) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(k) Prenájom (lízíng)

Majetok prenajatý na základe operatívneho prenájmu vykazuje ako svoj majetok jeho vlastník, nie nájomca.

Finančný prenájom je obstaranie dlhodobého hmotného majetku na základe nájomnej zmluvy s dojednaným právom kúpy prenajatej veci za dohodnuté platby počas dohodnutej doby nájmu. Majetok prenajatý formou finančného prenájmu vykazuje ako svoj majetok a odpisuje ho jeho nájomca, nie vlastník.

Prijatie majetku nájomcom sa v účtovníctve nájomcu účtuje v deň prijatia majetku na ťarchu príslušného účtu majetku so súvzťažným zápisom v prospech účtu 474 – Záväzky s nájmu vo výške dohodnutých platieb znížených o nerealizované finančné náklady.

Súčasťou dohodnutých platieb je aj kúpna cena, za ktorú na konci dohodnutej doby finančného prenájmu prechádza vlastnícke právo k prenajatému majetku z prenajímateľa na nájomcu. Dohodnutá doba nájmu je najmenej 60 % doby odpisovania podľa daňových predpisov, minimálne však 3 roky. Platba nájomného je alokovaná medzi splátku istiny a finančné náklady, vypočítané metódou efektívnej úrokovej miery. Finančné náklady sa účtujú na ťarchu účtu 562 – Úroky.

(l) Cudzia mena

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ

2	0	2	0	0	8	0	1	7	2
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

(m) Výnosy

Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.) bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY**1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok**

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012 je uvedený v tabuľkách na stranách 7 až 10.

Dlhodobý hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených živelnou pohromou až do výšky obstarávacej ceny.

2. Zásoby

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Zásoby	Bežné účtovné obdobie (rok 2013)				
	Stav opravnej položky k 1.1.2013	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 31.12.2013
a	b	c	d	e	f
Materiál	84 232	88 107	14 259	0	158 080
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	21 331	0	82	0	21 249
Výrobky	121 298	56 243	3 843	20 000	153 698
Tovar	0	0	0	0	0
Nehnuteľnosť na predaj	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
Zásoby spolu	226 861	144 350	18 184	20 000	333 027

Zníženie úžitkovej hodnoty zásob bolo zohľadnené vytvorením opravnej položky. Úžitková hodnota zásob sa znížila predovšetkým v dôsledku zmeny výrobného sortimentu, nadmernosti zásob.

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.
Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku
31.12.2013

Dlhodobý nehmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie							
	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	493.698	0	0	33.498	30.780	0	557.976
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	493.698	0	0	33.498	30.780	0	557.976
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	444.262	0	0	33.498	0	0	477.760
Prírastky	0	18.197	0	0	0	0	0	18.197
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	462.459	0	0	33.498	0	0	495.957
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	49.436	0	0	0	30.780	0	80.216
Stav na konci účtovného obdobia	0	31.239	0	0	0	30.780	0	62.019

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.										
Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku										
31.12.2012										
Dlhodobý nehmotný majetok	Bežné účtovné obdobie									
	a	b	c	d	e	f	g	h	Spolu	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	472.292	0	0	0	33.498	0	0	0	505.790
Prírastky	0	21.406	0	0	0	0	30.780	0	0	52.186
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	493.698	0	0	0	33.498	30.780	0	0	557.976
Oprávky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	431.665	0	0	0	33.498	0	0	0	465.163
Prírastky	0	12.597	0	0	0	0	0	0	0	12.597
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	444.262	0	0	0	33.498	0	0	0	477.760
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	40.627	0	0	0	0	0	0	0	40.627
Stav na konci účtovného obdobia	0	49.436	0	0	0	0	30.780	0	0	80.216

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku
31.12.2013

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie										
Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Pestovateľsk é celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	Spolu	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia	269.596	1.963.155	18.357.149	0	0	3.152.084	1.509.107	4.900	25.255.991	
Prírastky	0	371.150	423.499	0	0	253.867	5.396.999	356.664	6.802.179	
Úbytky	0	0	131.870	0	0	42.387	0	0	174.257	
Presuny	0	18.834	587.243	0	0	76.102	-677.279	-4.900	0	
Stav na konci účtovného obdobia	269.596	2.353.139	19.236.021	0	0	3.439.666	6.228.828	356.664	31.883.914	
Oprávky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	355.299	13.813.802	0	0	2.992.588	0	0	17.161.689	
Prírastky	0	93.513	965.254	0	0	235.392	0	0	1.294.159	
Úbytky	0	0	131.812	0	0	33.039	0	0	164.851	
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	448.812	14.647.244	0	0	3.194.941	0	0	18.290.997	
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Zostatková hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	269.596	1.607.856	4.543.347	0	0	159.496	1.509.107	4.900	8.094.302	
Stav na konci účtovného obdobia	269.596	1.904.327	4.588.777	0	0	244.725	6.228.828	356.664	13.592.917	

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku

31.12.2012

Bežné účtovné obdobie										
Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľsk é celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	Spolu	
									i	j
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia	269.596	1.879.489	18.513.601	0	0	3.028.206	276.608	0	23.967.500	
Prírastky	0	83.666	1.088.590	0	0	104.232	1.513.206	4.900	2.794.594	
Úbytky	0	0	1.296.400	0	0	16.276	193.427	0	1.506.103	
Presuny	0	0	51.358	0	0	35.922	-87.280	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	269.596	1.963.155	18.357.149	0	0	3.152.084	1.509.107	4.900	25.255.991	
Oprávky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	275.442	13.686.792	0	0	2.779.223	0	0	16.741.457	
Prírastky	0	79.857	1.410.194	0	0	229.641	0	0	1.719.692	
Úbytky	0	0	1.283.184	0	0	16.276	0	0	1.299.460	
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	355.299	13.813.802	0	0	2.992.588	0	0	17.161.689	
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Zostatková hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	269.596	1.604.047	4.826.809	0	0	248.983	276.608	0	7.226.043	
Stav na konci účtovného obdobia	269.596	1.607.856	4.543.347	0	0	159.496	1.509.107	4.900	8.094.302	

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

3. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky	Bežné účtovné obdobie (rok 2013)				
	Stav opravnej položky k 1.1.2013	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 31.12.2013
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	270 400	22 000	8 400	0	284 000
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
Pohľadávky spolu	270 400	22 000	8 400	0	284 000

Veková štruktúra pohľadávok za bežné účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 31.12.2013	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	5 320 868	1 923 729	7 244 597
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	6 024 006	0	6 024 006
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	1 113 948	0	1 113 948
Iné pohľadávky	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky spolu	12 458 822	1 923 729	14 382 551

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Veková štruktúra pohľadávok za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 31.12.2012	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke			
a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	4 306 043	1 539 168	5 845 211
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke			
a materskej účtovnej jednotke	8 698 097	0	8 698 097
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	923 664	0	923 664
Iné pohľadávky	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky spolu	13 927 804	1 539 168	15 466 972

Súčasťou tabuliek o vekovej štruktúre pohľadávok za bežné a predchádzajúce účtovné obdobie nie je odložená daňová pohľadávka (účet 481). Informácie o odloženej dani sú uvedené v časti F.4.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

4. Odložená daňová pohľadávka

Výpočet odloženej daňovej pohľadávky je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku	965 786	1 107 917
a daňovou základňou, z toho:		
– odpočítateľné	-617 000	-496 862
– zdaniteľné	1 582 786	1 604 779
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov	-3 436 760	-2 828 938
a daňovou základňou, z toho:		
– odpočítateľné	-3 436 760	-2 828 938
– zdaniteľné	0	0
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	0
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzbda dane z príjmov (v %)	22	23
Odložená daňová pohľadávka	543 614	395 834
Uplatnená daňová pohľadávka	543 614	395 834
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	147 780	380 666
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Odložený daňový záväzok	0	0
Zmena odloženého daňového záväzku	0	0
Zaúčtovaná ako náklad	0	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0

5. Finančné účty

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici, účty v bankách a cenné papiere. Účtami v bankách môže spoločnosť voľne disponovať.

Prehľad jednotlivých položiek finančných účtov:

Názov položky	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Pokladnica, ceniny	4 254	4 382
Bežné bankové účty	0	0
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
Spolu	4 254	4 382

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

6. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

Opis položky časového rozlíšenia	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:	16 031	26 361
Ostatné	16 031	26 361
Príjmy budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:	0	0
Spolu	16 031	26 361

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY**1. Vlastné imanie**

Informácie o vlastnom imaní sú uvedené v časti C a P.

2. Rezervy

Prehľad o rezervách za bežné účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky a	Bežné účtovné obdobie (rok 2013)				
	Stav k 31. 12. 2012 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 31. 12. 2013 f
Dlhodobé rezervy, z toho:	104 785	45 215	0	0	150 000
Ostatné rezervy dlhodobé					
Záručné opravy	0	0	0	0	0
Odchodné do dôchodku	104 785	45 215	0	0	150 000
Ostatné rezervy dlhodobé spolu	104 785	45 215	0	0	150 000
Krátkodobé rezervy, z toho:	3 111 447	1 655 911	1 094 018	53 383	3 619 957
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	133 448	142 976	123 677	0	152 747
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	17 167	17 414	17 167	0	17 414
Ostatné rezervy	237 659	111 501	200 661	24 451	124 048
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	388 274	271 891	341 505	24 451	294 209
Ostatné rezervy krátkodobé					
Rezerva SPOT BUY ceny	832 073	0	0	0	832 073
Rezerva - zákaznícke bonusy	72 053	241 000	72 053	0	241 000
Odmeny pracovníkom	213 363	145 007	169 290	0	189 080
EURO bonus	189 945	213 453	189 945	0	213 453
Odstupné	0	10 000	0	0	10 000
Stravné	0	20 900	0	0	20 900
Reklamácie	1 066 326	82 312	1 811	28 932	1 117 895
Ostatné rezervy	349 413	671 348	319 414	0	701 347
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	2 723 173	1 384 020	752 513	28 932	3 325 748

Rezerva na odchodné do dôchodku bola vytvorená s použitím poistnej matematiky.

Rezerva na reklamácie vo výške 1 117 895 EUR bola vytvorená na očakávané reklamácie z nedodržovania kvalitatívnych podmienok. Bude použitá v roku 2014.

Rezerva SPOT BUY ceny vo výške 832 073 EUR bola vytvorená na očakávané úpravy cien odberateľov, v súvislosti s už realizovanými predajmi za rok 2013 a predtým, na základe zmluvných dojednaní.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Prehľad o rezervách za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie (rok 2012)				
	Stav k 31.12.2011	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 31.12.2012
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy, z toho:	92 785	12 000	0	0	104 785
Ostatné rezervy dlhodobé					
Záručné opravy	0	0	0	0	0
Odchodné do dôchodku	92 785	12 000	0	0	104 785
Ostatné rezervy dlhodobé spolu	92 785	12 000	0	0	104 785
Krátkodobé rezervy, z toho:	2 313 399	2 098 307	1 166 182	134 077	3 111 447
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	114 962	123 507	105 021	0	133 448
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	16 628	17 167	16 628	0	17 167
Ostatné rezervy	581 246	97 305	372 372	68 520	237 659
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	712 836	237 979	494 021	68 520	388 274
Ostatné rezervy krátkodobé spolu					
Rezerva SPOT BUY ceny	832 073	0	0	0	832 073
Rezerva - zákaznícke bonusy	168 602	72 053	168 602	0	72 053
Odmeny pracovníkom	325 000	213 363	325 000	0	213 363
EURO bonus	151 694	189 945	151 694	0	189 945
Reklamácie	123 194	1 035 554	26 865	65 557	1 066 326
Ostatné rezervy	0	349 413	0		349 413
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	1 600 563	1 860 328	672 161	65 557	2 723 173

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

3. Závazky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Dlhodobé záväzky spolu	0	0
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0	0
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0	0
Krátkodobé záväzky spolu	9 522 639	5 502 361
Záväzky po lehote splatnosti	3 532 739	2 015 872
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	5 989 900	3 486 489

4. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Začiatkový stav sociálneho fondu	0	0
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	111 345	132 243
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<i>Tvorba sociálneho fondu spolu</i>	<i>111 345</i>	<i>132 243</i>
<i>Čerpanie sociálneho fondu</i>	<i>111 345</i>	<i>132 243</i>
Konečný zostatok sociálneho fondu	0	0

Časť sociálneho fondu sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov a časť sa môže vytvárať zo zisku. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

5. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2013	31. 12. 2012
Výdavky budúcich období dlhodobé	0	0
Výdavky budúcich období krátkodobé	0	0
Výnosy budúcich období dlhodobé	0	0
Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:	0	15 319
Ostatné	0	15 319
Spolu	0	15 319

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH**1. Tržby za vlastné výkony a tovar**

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t. j. podľa typov výrobkov a služieb, a podľa hlavných teritórií sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Oblasť odbytu a	Vlastné výkony a tovar		Služby		Spolu	
	2013 b	2012 c	2013 d	2012 e	2013	2012
Tuzemsko	1 246 702	973 208	14 548	172 546	1 261 250	1 145 754
Zahraničie	54 409 635	55 253 012	1 018 909	772 162	55 428 544	56 025 174
Spolu	55 656 337	56 226 220	1 033 457	944 708	56 689 794	57 170 928

Segment a	Vlastné výkony a tovar		Služby		Spolu	
	2013 b	2012 c	2013 d	2012 e	2013	2012
KFZ	33 432 762	35 197 611	73 651	135 361	33 506 413	35 332 972
Industrie	14 448 385	13 144 635	72 930	76 737	14 521 315	13 221 372
SSC	7 775 190	7 883 974	886 876	732 610	8 662 066	8 616 584
Spolu	55 656 337	56 226 220	1 033 457	944 708	56 689 794	57 170 928

2. Zmena stavu zásob vlastnej výroby

Zmena stavu zásob vlastnej výroby vykázaná vo výkaze ziskov a strát je nárast 673 985 EUR (v roku 2012 zníženie 250 060 EUR). Vychádzajúc zo súvahových položiek predstavuje nárast 642 348 EUR (v roku 2012 zníženie o 270 203 EUR), ako je to znázornené v nasledujúcom prehľade:

Názov položky a	2013 b	2012		Zmena stavu vnútroorganizačných zásob	
	Konečný zostatok	Konečný zostatok	Začiatkový stav	2013 e	2012 f
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	1 364 986	1 086 623	1 092 318	278 363	-5 695
Výrobky	1 218 625	854 640	1 119 148	363 985	-264 508
Spolu	2 583 611	1 941 263	2 211 466	642 348	-270 203
Inventarizačné rozdiely				31 637	20 143
Reprezentačné				0	0
Dary				0	0
Iné				0	0
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob vo výkaze ziskov a strát				673 985	-250 060

Rozdiel je spôsobený tým, že niektoré položky sa podľa slovenských právnych predpisov neúčtujú prostredníctvom zmeny stavu, ale priamo na príslušné iné účty nákladov a výnosov.

3. Aktivácia nákladov, výnosy z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti

Prehľad o výnosoch pri aktivácii nákladov, výnosoch z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Názov položky	2013	2012
Významné položky pri aktivácii nákladov:	0	0
Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:	780 196	21 177
Tržby za vzorky	697 213	0
Iné	82 983	21 177
Finančné výnosy, z toho:	29 559	143 511
<i>Kurzové zisky, z toho:</i>	<i>3 107</i>	<i>530</i>
Kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	2	0
<i>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</i>	<i>26 452</i>	<i>142 981</i>
Výnosové úroky	26 452	142 981
Mimoriadne výnosy:	0	0

4. Čistý obrat

Čistý obrat Spoločnosti na účely zistenia povinnosti overenia individuálnej účtovnej závierky audítorom [§ 19 ods. 1 písm. a) zákona o účtovníctve] je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013	2012
Tržby za vlastné výrobky	54 738 857	56 161 780
Tržby z predaja služieb	1 033 457	944 708
Tržby za tovar	917 480	64 440
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	5 377 220	795 271
Čistý obrat spolu	62 067 014	57 966 199

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

I. INFORMÁCIE O NÁKLADOCH**1. Náklady na poskytnuté služby, ostatné náklady na hospodársku činnosť, finančné a mimoriadne náklady**

Prehľad o nákladoch na poskytnuté služby, ostatných nákladoch na hospodársku činnosť, finančných a mimoriadnych nákladoch:

Názov položky	2013	2012
Náklady na poskytnuté služby, z toho:	9 410 132	7 871 251
<i>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</i>	<i>33 100</i>	<i>28 313</i>
Náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky	28 400	28 313
Iné uisťovacie audítorské služby	4 700	0
Súvisiace audítorské služby	0	0
Daňové poradenstvo	0	0
 <i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>	 <i>9 377 032</i>	 <i>7 842 938</i>
Alokačné poplatky	4 805 916	3 682 837
Doprava	491 931	366 731
Nájomné	37 906	47 014
Prenájom budov a pozemkov	424 860	537 891
Personálny nájom	1 807 211	1 672 311
Marketingová provízia VTOGE	82 263	90 580
Upratovacie služby	278 256	268 318
Oprava a údržba	799 158	579 741
Čistenie, uloženie odpadu	77 046	85 118
Cestovné	161 027	123 061
Poplatky za prenos dát IT	68 216	65 741
Telefónne a poštové poplatky	48 740	46 648
Náklady na školenie	53 840	48 261
Náklady na kvalitu a životné prostredie	20 858	19 466
Ostatné neaudítorské služby	16 780	17 287
Ostatné	203 024	191 933
 Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:	 484 621	 1 218 944
Manká a škody	22 827	60 089
Dary	0	0
Poistné	106 825	77 855
Reklamácie	160 673	1 035 554
Odpis pohľadávky	21 568	0
Iné	172 728	45 446
 Finančné náklady, z toho:	 17 165	 7 966
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	<i>5 599</i>	<i>1 033</i>
Kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	2 344	179
 <i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>	 <i>11 566</i>	 <i>6 933</i>
Nákladové úroky	3 694	0
Bankové poplatky	7 872	6 933
 Mimoriadne náklady	 0	 0

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázananej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013			2012		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	7 512 252		100,00 %	7 407 825		100,00 %
teoretická daň		1 727 818	23,00 %		1 407 487	19,00 %
Daňovo neuznané náklady	1 781 795	409 813	5,46 %	2 438 908	463 393	6,26 %
Výnosy nepodliehajúce dani	-978 244	-224 996	-3,00 %	-746 034	-141 746	-1,91 %
Vplyv nevykázananej odloženej daňovej pohľadávky	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Umorenie daňovej straty	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Zmena sadzby dane	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Iné	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Spolu	8 315 803	1 912 635	25,46 %	9 100 699	1 729 133	23,34 %
Splatná daň z príjmov		1 912 635	25,46 %		1 729 133	23,34 %
Odložená daň z príjmov		-147 780	-1,97 %		-380 666	-5,14 %
Celková daň z príjmov		1 764 855	23,49 %		1 348 467	18,20 %

Ďalšie informácie k odloženým daniam:

	2013	2012
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	9 265	5 672
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	0	0

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

K. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH**1. Prenajatý majetok**

Spoločnosť prenája stroje a zariadenia tretej osobe na výrobné účely. Ročné výnosy z nájomného predstavujú 4 736 EUR. Prenajaté stroje a zariadenia sú vykázané v súvahe ako dlhodobý majetok.

L. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol významný náklad.

N. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB

Spoločnosť neuskutočnila také transakcie so spriaznenými osobami, ktoré sa neuzavreli na základe obvyklých obchodných podmienok.

Spoločnosť uskutočnila v priebehu účtovného obdobia nasledujúce transakcie so spriaznenými osobami uzavretých na základe obvyklých obchodných podmienok:

Spriaznená osoba	Hodnotové vyjadrenie	
	2013	2012
a	c	d
a) transakcie so sesterskými podnikmi:		
a1) Nákup materiálu pre výrobný proces (dohodnuté obchody)	2 168 673	1 880 703
<i>z toho: realizované transakcie</i>	2 167 985	1 879 397
a2) Nájomné za budovy a pozemky	409 051	528 593
a3) Alokačné poplatky	142 727	195 287
a4) Nákup dlhodobého majetku	327 248	0
a5) Nákup služieb - laboratórne skúšky	0	2 115
a6) Poskytnutá krátkodobá pôžička	0	0
a7) Úroky z poskytnutej pôžičky	0	0
a8) Ekvalizácia	-1 031	-11 870
a9) Nákup služieb - ostatné	18 912	700
b) transakcie s materským podnikom:		
b1) Nákup materiálu pre výrobný proces (dohodnuté obchody)	7 623 729	7 715 205
<i>z toho: realizované transakcie</i>	7 533 288	7 603 528
b2) Alokačné poplatky	4 660 000	3 467 000
b3) Nákup dlhodobého majetku	7 350	924 122
b4) Ekvalizácia	-395 000	-310 000
b5) Ostatné služby	103 394	280 045
b6) Vyplatené dividendy	5 000 000	16 000 000
c) transakcie s ostatnými podnikmi		
c1) Cash Pooling	2 674 091	9 424 359
c2) Úroky - Cash Pooling	16 601	142 959
c3) Poistenie	17 235	15 245
c4) Nákup služieb - ostatné	9 969	20 188

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Vybrané aktíva a pasíva vyplývajúce z transakcií so spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2013	31. 12. 2012
	EUR	EUR
Pohľadávky z obchodného styku	860 935	1 252 305
Pohľadávky voči materskej spoločnosti	6 024 006	8 698 097
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0
Spolu aktíva	6 884 941	9 950 402
Závazky z obchodného styku	708 410	66 152
Spolu pasíva	708 410	66 152

O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 31. decembri 2013 nenastali žiadne udalosti majúce významný vplyv na verné zobrazenie skutočností, ktoré sú predmetom účtovníctva.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

P. INFORMÁCIE O VLASTNOM IMANÍ

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

a	Bežné účtovné obdobie				
	Stav k 31.12.2012	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2013
	b	c	d	e	f
Základné imanie	7 791 509	0	0	0	7 791 509
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)	0	0	0	0	0
z kapitálových vkladov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	779 151	0	0	0	779 151
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	5 224 286	0	0	1 059 358	6 283 645
Neuhrazená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	6 059 358	5 747 397	5 000 000	-1 059 358	5 747 397
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Spolu	19 854 304	5 747 397	5 000 000	0	20 601 702

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Prehľad o pohybe vlastného imania za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie					f
	Stav k 31.12.2011 b	Prírastky c	Úbytky d	Presuny e	Stav k 31.12.2012	
Základné imanie	7 791 509	0	0	0	7 791 509	
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0	
Zmena základného imania	0	0	0	0	0	
Pohl'adávkky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0	
Emisné ážio	0	0	0	0	0	
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0	
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0	
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0	
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0	
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0	
Zákonný rezervný fond	779 151	0	0	0	779 151	
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0	
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0	
Nerozdelený zisk minulých rokov	12 484 831	0	16 000 000	8 739 455	5 224 286	
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0	
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	8 739 455	6 059 358	0	-8 739 455	6 059 358	
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0	
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0	
Spolu	29 794 946	6 059 358	16 000 000	0	19 854 304	

Účtovný zisk za rok 2012 bol rozdelený takto:

	2012
Účtovný zisk	6 059 358

Rozdelenie účtovného zisku	2013
Prídel do zákonného rezervného fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	1 059 358
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	5 000 000
Iné	0
Spolu	6 059 358

O rozdelení výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2013 vo výške 5 747 397 EUR rozhodne spoločník.

Návrh je nasledovný:

- prevod tohto zisku na nerozdelený zisk z minulých rokov 1 247 397 EUR,
- vyplatenie dividend 4 500 000 EUR.

Povinný prídel do zákonného rezervného fondu nie je potrebný, pretože zákonný rezervný fond už dosiahol svoju maximálnu hranicu stanovenú v právnych predpisoch a v spoločenskej zmluve.

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Q. PREHĽAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 31. DECEMBRU 2013

	2013	2012
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti		
Peňažné toky z prevádzky	9 810 276	10 046 948
Zaplatené úroky	-3 694	0
Prijaté úroky	26 452	142 981
Zaplatená daň z príjmov	-2 931 334	-1 041 405
Peňažné toky pred mimoriadnymi položkami	6 901 700	9 148 524
Príjmy z mimoriadnych položiek	0	0
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	6 901 700	9 148 524
Peňažné toky z investičnej činnosti		
Nákup dlhodobého majetku	-4 575 919	-2 649 474
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	0	13 121
Obstaranie investícií	0	0
Prijaté dividendy	0	0
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	-4 575 919	-2 636 353
Peňažné toky z finančnej činnosti		
Príjmy zo zvýšenia základného imania	0	0
Cash pooling	2 674 091	9 424 359
Vyplatené dividendy	-5 000 000	-16 000 000
Splátky dlhodobých záväzkov	0	0
Splátky prijatých úverov	0	0
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	-2 325 909	-6 575 641
(Úbytok) peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov	-128	-63 470
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	4 382	67 852
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka	4 254	4 382

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 0 8 0 1 7 2

Peňažné toky z prevádzky

	2013	2012
Čistý zisk (pred odpočítaním úrokových, daňových a mimoriadnych položiek)	7 489 494	7 264 844
Úpravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	1 312 355	1 732 290
Opravná položka k pohľadávkam	13 600	5 400
Opravná položka k zásobám	106 166	111 925
Opravná položka k dlhodobému hmotnému majetku	0	0
Opravná položka k dlhodobému finančnému majetku	0	0
Nerealizované kurzové straty	0	0
Nerealizované kurzové zisky	0	0
Rezervy	553 725	810 048
Strata (Zisk) z predaja dlhodobého majetku	9 386	-3 783
Výnosy z dlhodobého finančného majetku	0	0
Rozdiel medzi uznanou hodnotou vkladu a účtovnou hodnotou	0	0
Iné nepeňažné operácie	0	0
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	9 484 726	9 920 724
Zmena pracovného kapitálu:		
Úbytok (prírastok) pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok (vrátane časového rozlíšenia aktív)	-1 398 788	791 806
(Prírastok) úbytok zásob	-892 528	-789 302
Prírastok (úbytok) záväzkov (vrátane časového rozlíšenia pasív)	2 616 866	123 720
Peňažné toky z prevádzky	9 810 276	10 046 948

Peňažné prostriedky

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a časť zostatku účtu Peniaze na ceste, ktorý sa viaže na prevod medzi bežným účtom a pokladnicou alebo medzi dvoma bankovými účtami.

Ekvivalenty peňažných prostriedkov

Ekvivalentmi peňažných prostriedkov (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.